



Руководство по эксплуатации
Пайдалану жөніндегі нұсқаулық

RUS

KAZ



Утюг электрический паровой
Электр бу үтігі

GL6121

EAC

ОГЛАВЛЕНИЕ

ФУНКЦИОНАЛЬНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ ЭЛЕКТРОПРИБОРА	3
МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ	4
ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ	5
ЭКСПЛУАТАЦИЯ ЭЛЕКТРОПРИБОРА	6
ХРАНЕНИЕ И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ	7
УТИЛИЗАЦИЯ УСТРОЙСТВА	7
ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ	7
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	9

КІРІСПЕ

ЭЛЕКТР ҚҰРАЛЫНЫҢ АТҚАРЫМДЫҚ ЭЛЕМЕНТТЕРІ	10
САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ	11
БІРІНШІ РЕТ ҚОЛДАНУДЫҢ АЛДЫНДА	12
ЭЛЕКТР ҚҰРАЛЫН ПАЙДАЛАНУ	13
САҚТАУ ЖӘНЕ ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ	14
КӘДЕГЕ ЖАРАТУ	14
КЕПІЛДІК ШАРТТАР	14
ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ	17

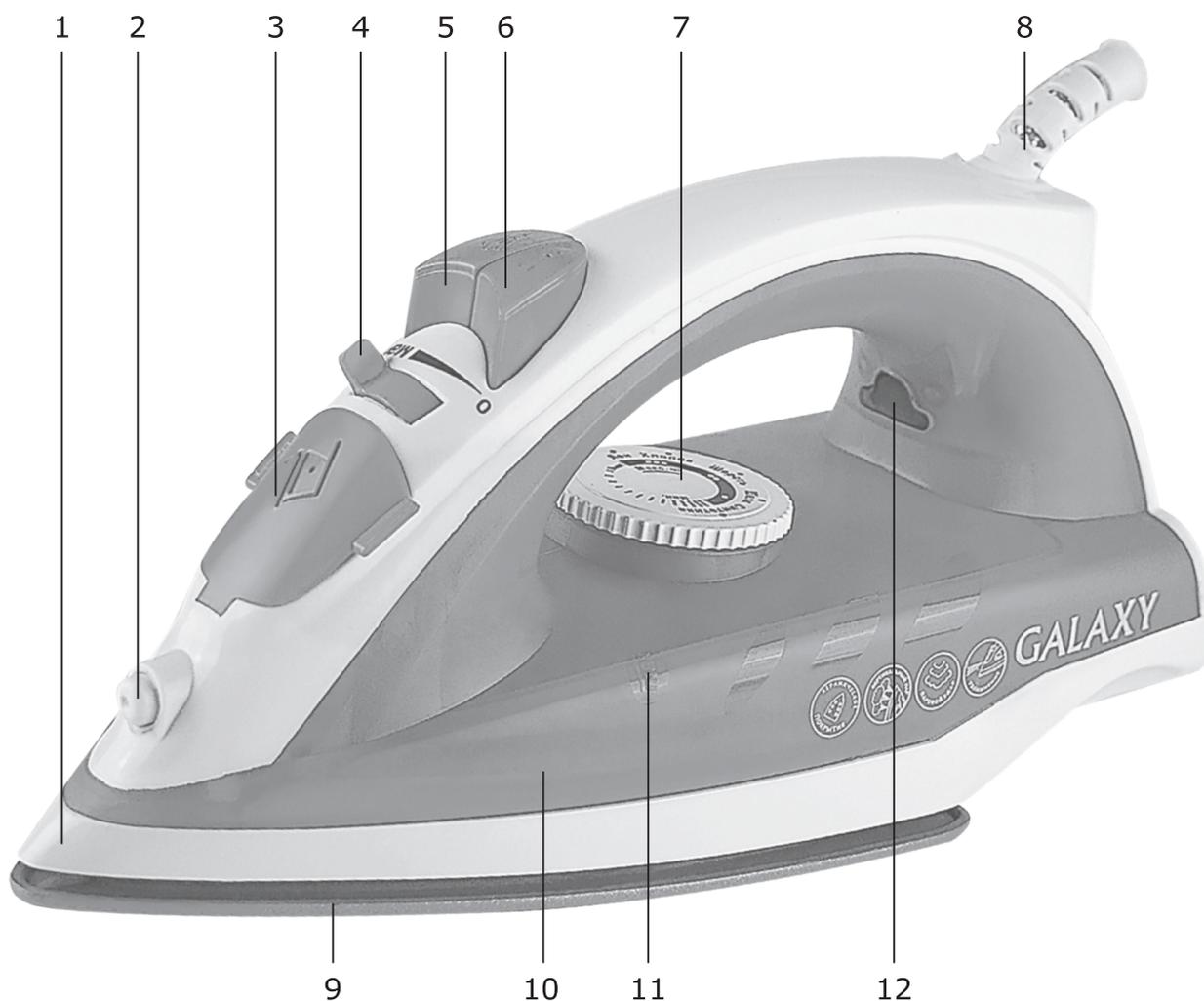
Уважаемый покупатель!

Мы благодарим Вас за оказанное доверие и уверены, что Вы останетесь довольны покупкой. Техника GALAXY разработана для создания атмосферы комфорта и уюта в Вашем доме.

Перед использованием прибора мы настоятельно рекомендуем Вам внимательно ознакомиться со всеми пунктами настоящего руководства по эксплуатации.

При покупке прибора необходимо удостовериться в его работоспособности, отсутствии механических повреждений, проверить комплектацию и наличие штампа торгующей организации, даты продажи и подписи продавца с номером модели и серийным номером, точно соответствующим серийному номеру на корпусе прибора.

ФУНКЦИОНАЛЬНЫЕ ЭЛЕМЕНТЫ ЭЛЕКТРОПРИБОРА



1. Корпус
2. Отверстие распылителя воды
3. Крышка резервуара для воды
4. Регулятор подачи пара
5. Кнопка подачи пара
6. Кнопка распылителя воды
7. Регулятор температуры
8. Шнур питания
9. Подошва
10. Резервуар для воды
11. Указатель максимального уровня воды «MAX».
12. Индикатор питания

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Безопасная и стабильная работа электроприбора гарантируется только при соблюдении следующих условий:

1. Во избежание поражения электротоком не погружайте утюг, сетевой шнур или его штекер в воду или иную жидкость.
2. Перед подключением электроприбора к сети питания необходимо убедиться, что параметры в сети соответствуют значениям 220-240 В ~ 50 Гц.
3. При отключении электроприбора от сети следует держаться за штекер, а не за шнур.
4. Не следует позволять детям контактировать с электроприбором, даже если он выключен и отключен от сети.
5. Электроприбор следует всегда отключать от сети, если он не используется.
6. Также электроприбор нужно отключить от сети в случае любых неполадок и после окончания работы.
7. Не следует использовать электроприбор для любых иных целей, кроме указанных в настоящем руководстве. Работа, хранение и уход за электроприбором должны осуществляться строго в соответствии с настоящим руководством по эксплуатации.
8. Необходимо следить за целостностью шнура питания и корпуса электроприбора. Запрещается использовать электроприбор при наличии повреждений.
9. Перед подключением электроприбора к сети убедитесь, что регулятор температуры находится в положении «Мин».
10. При перемещении электроприбора с нагретой подошвой крепко держите электроприбор за ручку и избегайте контакта с нагретой подошвой любых частей тела и прочих поверхностей, кроме ткани, предназначенной для глажения.
11. Избегайте присутствия детей, посторонних и животных рядом с работающим электроприбором.
12. Не используйте электроприбор, если есть риск возгорания или взрыва, например, вблизи легковоспламеняющихся жидкостей или газов.
13. При повреждении шнура питания во избежание опасности его должен заменить изготовитель или его агент, или аналогичное квалифицированное лицо. Замена шнура питания осуществляется в авторизованном сервисном центре согласно действующему тарифу.
14. Во избежание получения ожогов запрещается направлять струю пара на людей или животных.
15. Убедитесь, что крышка резервуара для воды плотно закрыта перед подключением к сети питания, и не открывайте ее до отключения электроприбора от сети питания.
16. Если работающий утюг нужно поставить, помните, что его можно ставить только вертикально и только на устойчивую ровную поверхность, недоступную для детей и животных.
17. Не оставляйте подключенный к сети питания электроприбор без присмотра.
18. Не наливайте воду в резервуар выше отметки максимального уровня.

(«Макс.»)

19. После использования дайте электроприбору полностью остыть и удалите остатки воды.

20. Перед работой убедитесь, что поверхность для глажения ровная, устойчивая, сухая, нескользкая и термостойкая.

21. Во избежание возникновения опасных ситуаций не допускайте свисания сетевого шнура с края гладильной доски или стола, не допускайте, чтобы сетевой шнур касался нагретой рабочей поверхности утюга или иных нагреваемых поверхностей.

22. Подключайте утюг только к заземленной розетке. При необходимости используйте удлинитель с заземляющим проводом и сечением проводов не менее 1 мм².

23. По окончании использования установите утюг в вертикальном положении и подождите, пока он полностью остынет. Всегда устанавливайте утюг только на ровную устойчивую поверхность на безопасном расстоянии от края этой поверхности.

24. Во избежание ожогов не касайтесь нагретых деталей утюга. Будьте осторожны при обращении с горячим утюгом во избежание ожогов горячей водой или паром.

25. Данная модель предназначена для работы в условиях умеренного климата с диапазоном рабочих температур от +15 до +30°C и относительной влажности воздуха не более 65%.

ВНИМАНИЕ! Данное руководство по эксплуатации не может предусмотреть все возможные нештатные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации данного прибора. Пользователь должен самостоятельно соблюдать меры техники безопасности при работе с электроприбором!

ВНИМАНИЕ! Ни в коем случае не следует пользоваться электроприбором в состоянии алкогольного или наркотического опьянения или в иных условиях, мешающих объективному восприятию действительности, и не следует доверять электроприбор людям в таком состоянии или в таких условиях!

ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

Извлеките электроприбор из коробки и удалите упаковочный материал (при наличии). Протрите корпус электроприбора влажной тканью. Для залива в резервуар можно использовать фильтрованную или специальную воду для глажения. Перед первым использованием утюга заполните резервуар водой и выпарите всю воду из резервуара, нажимая кнопку подачи пара. Затем повторите эту процедуру. Это необходимо, чтобы прочистить канал подачи пара и удалить из резервуара все загрязнения, оставшиеся в утюге в процессе его изготовления. Перед наполнением резервуара водой убедитесь в том, что утюг отключен от электросети.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ ЭЛЕКТРОПРИБОРА

Подготовив изделие из ткани для глажения, предварительно ознакомьтесь с рекомендациями по уходу, указанными на этикетке изделия, и в соответствии с ними установите необходимый температурный режим с помощью регулятора температуры. Если этикетка отсутствует, вращая регулятор температуры подошвы, установите температуру в зависимости от типа ткани:

- шелк, синтетика (акрил, вискоза, полиэстер и т.д.);
- шерсть;
- хлопок, лен.

Если Вам понадобится режим отпаривания или увлажнения, аккуратно наполните резервуар утюга водой не выше отметки «Макс.» («MAX»). Проверив соответствие параметров питающей сети данным, указанным на приборе, подключите штекер шнура питания к сети. Загорится индикатор нагрева. Поставьте утюг вертикально и дайте нагреться до установленной температуры. Когда индикатор нагрева погаснет, прибор готов к работе. Установите уровень подачи пара с помощью соответствующего регулятора. Использование пара возможно только при высокой температуре. Если нужно увлажнить изделие из ткани и разгладить складки, направьте отверстие распылителя на изделие из ткани и нажмите на кнопку распылителя. Если нужен мощный паровой удар, направьте подошву на изделие из ткани и нажмите на кнопку подачи пара. В режиме подачи пара утюг можно использовать для отпаривания. В перерывах между глажением ставьте утюг только на основание. Закончив работу, установите регулятор подачи пара в минимальное положение и регулятор температуры в положение «Мин». Отключите утюг от сети питания и удалите остатки воды из резервуара.

Начинать глажение следует с тканей, требующих низкой температуры. Это сокращает время ожидания (утюг нагревается быстрее, чем остывает) и снижает риск порчи ткани. Уменьшая задаваемую температуру в процессе глажения дождитесь остывания утюга до заданной температуры (3~4 минуты).

Устройство предназначено только для бытового использования.

ВНИМАНИЕ! Если Вы не знаете тип ткани, попытайтесь прогладить край изделия на изнаночной стороне. Шелковые, шерстяные и синтетические изделия рекомендуется гладить с изнаночной стороны для предотвращения появления лоснящихся следов.

ВНИМАНИЕ! Не рекомендуется пользоваться регулятором подачи пара, пока утюг не нагрелся. В противном случае возможно появление капель воды на подошве электроприбора. Переводите регулятор в положение подачи пара только после того, как прибор достиг необходимой температуры.

ВНИМАНИЕ! Прибор предназначен только для глажения и отпаривания изделий из ткани.

ХРАНЕНИЕ И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Прибор рекомендовано хранить в сухом прохладном месте, недоступном для детей и животных, при температуре от +10 до +30 °С и относительной влажности не более 65%.
- Для предотвращения образования накипи рекомендуется использовать воду, прошедшую предварительную стадию очистки (отфильтрованная вода).
- Всегда удаляйте остатки воды из резервуара.
- Накипь и другие загрязнения с подошвы утюга Вы можете удалить с помощью влажной ткани. Для чистки прибора не используйте абразивные чистящие средства и другие химические вещества, которые могут повредить поверхность подошвы утюга и корпус электроприбора.
- Чтобы не повредить рабочую поверхность, храните прибор вертикально.

Если электроприбор вышел из строя, не следует пытаться отремонтировать его самостоятельно. Настоятельно рекомендуется обратиться в авторизованный сервисный центр.

Во избежание повреждений перевозите устройство только в заводской упаковке. После транспортировки или хранения устройства при пониженной температуре необходимо выдержать его при комнатной температуре не менее двух часов.

УТИЛИЗАЦИЯ УСТРОЙСТВА



Неправильная утилизация электроприборов наносит непоправимый вред окружающей среде. Не выбрасывайте неисправные электроприборы вместе с бытовыми отходами. Обратитесь для этих целей в специализированный пункт утилизации электроприборов. Адреса пунктов приема бытовых электроприборов на переработку Вы можете получить в муниципальных службах Вашего города.

ГАРАНТИЙНЫЕ УСЛОВИЯ

Обращаем Ваше внимание, что в течение гарантийного срока электроприбор будет принят на бесплатное сервисное обслуживание или ремонт при соблюдении следующих условий:

Гарантийные обязательства осуществляются при наличии правильно заполненного гарантийного талона с указанием в нем даты продажи, серийного номера, печати (штампа) торгующей организации, подписи продавца. При отсутствии у Вас правильно заполненного гарантийного талона мы будем вынуждены отклонить Ваши претензии по качеству данного изделия. Во

избежание недоразумений убедительно просим Вас перед началом работы с изделием внимательно ознакомиться с руководством по эксплуатации. Обращаем Ваше внимание на исключительно бытовое назначение изделия. Условия гарантии не предусматривают периодическое техническое обслуживание, установку и настройку изделия на дому у владельца. Правовой основой настоящих гарантийных условий является действующее законодательство Российской Федерации, в частности, последняя редакция Федерального закона «О защите прав потребителей» и Гражданский кодекс Российской Федерации.

Гарантийный срок эксплуатации изделия составляет 24 месяца. Этот срок исчисляется со дня продажи через розничную сеть.

Гарантийные обязательства не распространяются:

1. На неисправности изделия, возникшие в результате:
 - несоблюдения пользователем предписаний руководства по эксплуатации;
 - механического повреждения, вызванного внешним или любым другим воздействием;
 - использования изделия не по назначению;
 - неблагоприятных атмосферных и внешних воздействий на изделие, таких как дождь, снег, повышенная влажность, нагрев, агрессивные среды, несоответствие параметров питающей электросети требованиям руководства по эксплуатации;
 - использования принадлежностей и запчастей, не рекомендованных или не одобренных производителем.
2. На изделия, подвергавшиеся вскрытию, ремонту или модификации неуполномоченными на то лицами.
3. На неисправности, возникшие вследствие ненадлежащего обращения или хранения изделия, такие как обрывы и надрезы шнура питания, сколы, царапины, сильные потертости корпуса и др.
4. На неисправности, возникшие в результате перегрузки изделия.
5. На изделия без читаемого серийного номера.
6. Бойлер (подошва) с отложениями накипи на внутренних стенках и нагревательном элементе.

Обращаем ваше внимание, что доставка изделия в сервисный центр и из него осуществляется конечным потребителем (владельцем) или за его счет.

К безусловным признакам перегрузки относятся:

- деформация или оплавление пластмассовых деталей и узлов изделия;
- потемнение или обугливание изоляции проводов.

Техническое освидетельствование прибора на предмет установления гарантийного случая производится только в авторизованном сервисном центре.

Список сервисных центров можно узнать у продавца или на сайте **www.galaxy-tecs.ru**. Обращаем Ваше внимание, что срок гарантии автоматически продлевается на срок ремонта изделия.

Срок службы прибора составляет 3 года.

Компания-изготовитель обращает внимание покупателей, что при эксплуатации прибора в рамках личных нужд и соблюдении правил пользования, приведенных в данном руководстве по эксплуатации, срок службы изделия может значительно превысить указанный в настоящем руководстве.

Компания-изготовитель данного прибора оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию и комплектацию и изменять характеристики прибора, не ухудшающие его эксплуатационных качеств.

ВНИМАНИЕ! При покупке изделия требуйте проверки комплектности и исправности, а также правильного заполнения гарантийного талона.

Импортер: ООО «Омега»

Адрес: 432006, Россия, г. Ульяновск, ул. Локомотивная, 14

Изготовитель: Нинбо Даркин Импорт Энд Экспорт Кампэни Лимитид

Адрес: № 155, Чжоусянхуаньчэнси Роуд, Чжоусян Таун, Цыси, Чжэцзян, Китай

Сделано в КНР

Дата изготовления указана на серийном номере. В соответствии со стандартом изготовителя серийный номер содержит - номер заказа / месяц год изготовления / порядковый номер изделия.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

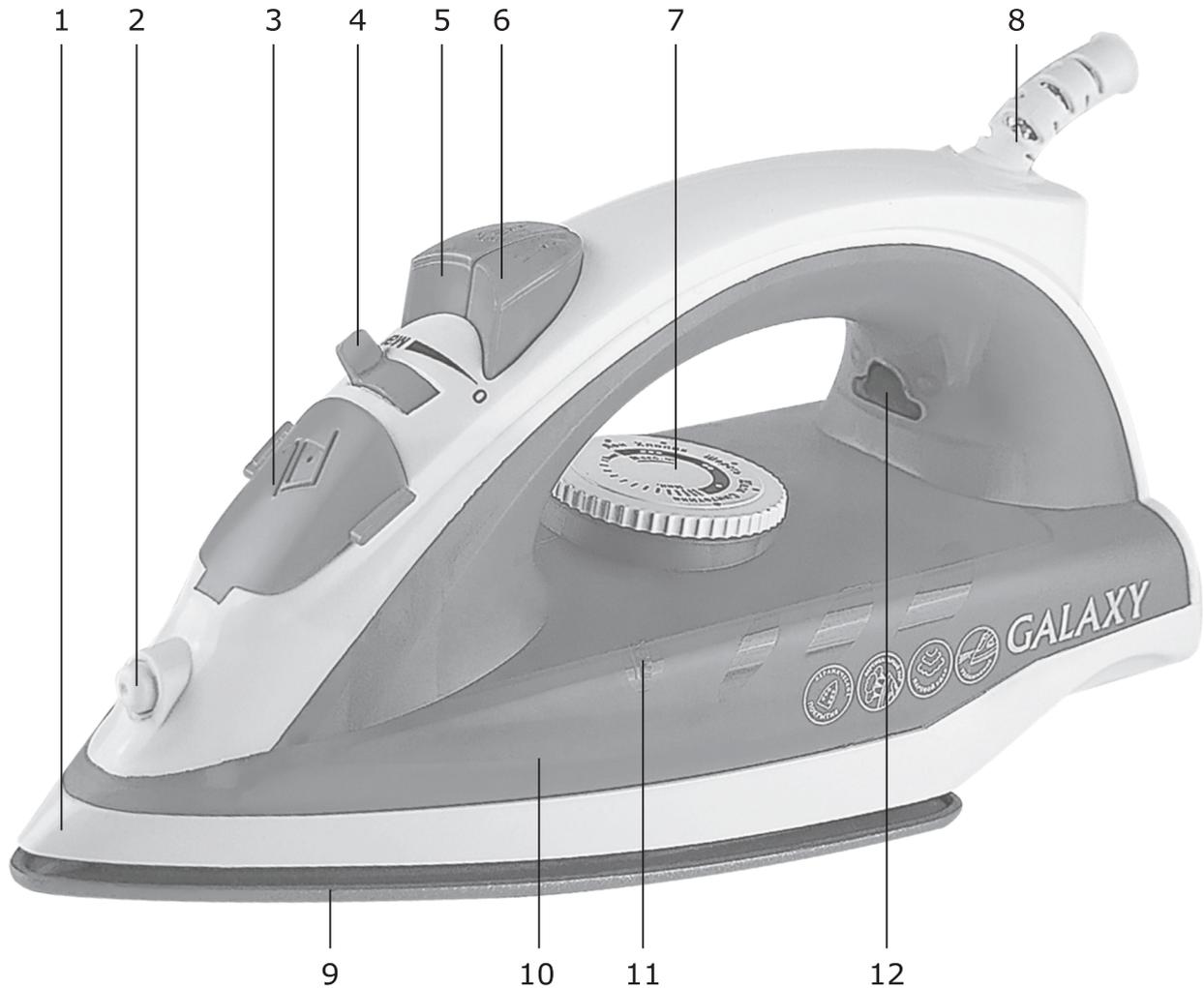
Напряжение питания	220-240 В ~ 50 Гц
Мощность	1600 Вт

Конструкция прибора соответствует требованиям ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», а также ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств».

Товар сертифицирован.

ЕАС Данное изделие соответствует требованиям: Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», утвержденный Решением Комиссии Таможенного союза от 16 августа 2011 г. №768; Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», утвержденный Решением Комиссии Таможенного союза от 9 декабря 2011г. №879. Технического регламента Евразийского экономического союза ТР ЕАЭС 037/2016 «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники», утвержденный решением Совета Евразийской экономической комиссии от 18 октября 2016 г. № 113.

ЭЛЕКТР ҚҰРАЛЫНЫҢ АТҚАРЫМДЫҚ ЭЛЕМЕНТТЕРІ



1. Корпус
2. Су бүріккіштің саңылауы
3. Суға арналған резервуардың қақпағы
4. Бу берілуін реттеуіш
5. Бу беру батырмасы
6. Су бүріккіштің батырмасы
7. Температураны реттеуіш
8. Қуат беру баусымы
9. Табан
10. Суға арналған резервуар
11. Судың максималды деңгейін көрсеткіш «MAX».
12. Қуат беру индикаторы

ҚҰРМЕТТІ САТЫП АЛУШЫ!

Біз Сізге сенім артқаныңыз үшін алғыс айтамыз және сатып алуға риза болатындығыңызға сенімдіміз. GALAXY техникасы Сіздің үйіңізде жайлылық пен қолайлылық атмосферасын құру үшін жасалған. Құралды қолданудың алдында біз Сізге осы пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың барлық тармақтарымен мұқият танысып шығуды ұсынамыз. Құралды сатып алу кезінде оның жұмысқа қабілеттілігіне, механикалық бүлінулердің жоқтығына көз жеткізу, жиынтықтылықты және сатушы ұйым мәртебанының, сатылған күнінің және сатушының қолтаңбасының, үлгінің нөмерімен және құралдың корпусындағы сериялық нөмірге дәл сәйкес келуші сериялық нөмірінің болуын тексеру қажет.

САҚТЫҚ ШАРАЛАРЫ

Электр құралының қауіпсіз және тұрақты жұмысына келесі шарттардың сақталуы кезінде ғана кепіл беріледі:

1. Электр тоғымен зақымдалуды болдырмау үшін үтікті, желілік баусымды немесе оның істікшесін суға немесе басқа да сұйықтыққа батырмаңыз.
2. Электр құралын қуат беруші желіге қосудың алдында желі параметрлерінің 220-240 В ~ 50 Гц мәніне сәйкес екендігіне көз жеткізу қажет.
3. Электр құралын желіден ажыратудың алдында баусымнан емес, істікшеден ұстау керек.
4. Электр құралына егер ол тіпті желіден ажыратылған және сөндірілген болса да балалардың жанасуына рұқсат бермеу керек.
5. Электр құралын егер ол қолдануда болмаса, әрдайым желіден ажыратып отыру қажет.
6. Электр құралын сонымен бірге кез келген ақаулықтар орын алған жағдайда және жұмыс аяқталғаннан кейін желіден ажыратып отыру қажет.
7. Электр құралын осы аталған нұсқаулықта көрсетілгендерден басқа мақсаттар үшін қолданбау керек. Электр құралымен жұмыс, сақтау және күтім жасау осы пайдалану жөніндегі нұсқаулыққа қатаң сәйкес жүзеге асырылуы керек.
8. Электр құралының қуат беру баусымы мен корпусының бүтіндігін қандағалау қажет. Электр құралын бүлінулер болған кезде қолдануға тыйым салынады.
9. Электр құралын желіге қосудың алдында температураны реттеуіштің «Мин» күйінде тұрғандығына көз жеткізіңіз.
10. Электр құралын қызған табанмен жылжыту кезінде электр құралын тұтқасынан берік ұстаңыз және үтіктеуге арналған матадан басқа дененің кез келген бөлігінің және басқа беттермен қызған табанмен жанасуына жол бермеңіз.
11. Жұмыс істеп тұрған электр құралының жанында балалардың, бөгделердің және жануарлардың болуларына жол бермеңіз.
12. Электр құралын егер жану немесе жарылыс қаупі бар болса, мәселен, тез тұтанушы сұйықтықтар мен газдардың жанында қолданбаңыз.
13. Қуат беру баусымы бүлінген кезде қауіптерге жол бермеу үшін оны дайындаушы немесе оның агенті, немесе аналогтік біліктік тұлға ауыстыруы

керек. Қуат беру баусымын ауыстыру қолданыстағы тарифке сай авторландырылған сервистік орталықта жүзеге асырылады.

14. Күйіп қалуды болдырмау үшін бу ағынын адамдарға немесе жануарларға бағыттауға тыйым салынады.

15. Қуат беруші желіге қосудың алдында суға арналған резервуар қақпағының тығыз жабық екендігіне көз жеткізіңіз және оны электр құралын қуат беруші желіден ажыратуға дейін ашпаңыз.

16. Егер жұмыс істеп тұрған үтікті қою керек болса, оны балалар мен жануарларға қолжетімсіз орнықты және тегіс бетке тек тік күйде қоюға болады.

17. Қуат беруші желіге қосылған электр құралын қараусыз қалдырмаңыз.

18. Резервуарға максималды деңгей («Макс.») белгісінен жоғары су құймаңыз.

19. Электр құралын қолданудан кейін толықтай суытыңыз және су қалдықтарын қалдырмаңыз.

20. Жұмыс алдында үтіктеуге арналған беттің тегіс, құрғақ, орнықты, тайғақ емес және жылуға төзімді екендігіне көз жеткізіп алыңыз.

21. Қауіпті жағдайлардың туындауын болдырмау үшін желілік баусымның үтіктеуші тақтаның немесе үстелдің жиегінен салбырауына жол бермеңіз, желілік баусымның үтіктің қызған бетіне немесе басқа да қызушы беттерге жанасуына жол бермеңіз.

22. Үтікті тек жерге тұйықталған розеткіге ғана қосыңыз. Қажет болған жағдайда жерге тұйықтағыш жетекпен және 1 мм кем емес жетек қимасымен ұзартқышты қолданыңыз.

23. Қолдану аяқталғаннан кейін үтікті тік күйге орнатыңыз және оның толықтай суынуын тосыңыз. Үтікті әрдайым тек тегіс орнықты бетке осы беттің жиегінен қауіпсіз қашықтықта ғана орнатыңыз.

24. Күйіп қалуларды болдырмау үшін үтіктің қызған бөлшектеріне жанаспаңыз. Ыстық үтікті қолдану кезінде ыстық сумен немесе бумен күйіп қалуларды болдырмау үшін сақ болыңыз.

25. Аталған үлгі жұмыс температурасының +15 - тен +30 °С-қа дейінгі ауқымындағы және 65%-дан аспайтын ауаның салыстырмалы ылғалдылығы шарттарындағы қоңыржай климатта жұмыс істеуге арналған.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Аталған пайдалану жөніндегі нұсқаулық осы құралды пайдалану процесінде туындауы мүмкін барлық ықтимал штаттық емес жағдайларды қарастыра алмайды. Қолданушы электр құралымен жұмыс жасау кезінде қауіпсіздік техникасы шарттарын өздігінен сақтауы керек!

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Электр құралын ешбір жағдайда алкогольдік немесе есірткілік масаю күйінде немесе ақиқатты объективтік түрде қабылдауға кедергі болатын басқа да шарттарда қолданбау керек, және электр құралын осындай жағдайдағы немесе мұндай шарттардағы адамдарға сеніп тапсырмау қажет!

БІРІНШІ РЕТ ҚОЛДАНУДЫҢ АЛДЫНДА

Электр құралын қораптан шығарыңыз және қаптаушы материалды (бар болған жағдайда) алып тастаңыз. Электр құралының корпусын дымқыл

шүберекпен сүртіңіз. Резервуарға құю үшін сүзгіленген немесе үтіктеуге арналған арнайы суды қолдануға болады. Үтікті бірінші рет қолданудың алдында резервуарды сумен толтырыңыз және бу беру батырмасын басумен резервуардан барлық суды буландырыңыз. Сосын осы рәсімді қайталаңыз. Бұл бу беру каналын тазалау және оны қолдану процесінде үтікте қалған барлық ластануларды резервуардан кетіріңіз. Резервуарды сумен толтырудың алдында үтіктің электр желісінен ажыратылғандығына көз жеткізіп алыңыз.

ЭЛЕКТР ҚҰРАЛЫН ПАЙДАЛАНУ

Подготовив Үтіктеуге арналған матадан жасалған бұйымды дайындай отырып, алдын-ала бұйымның заттаңбасында көрсетілген күтім жөніндегі ұсыныстармен танысып шығыңыз, және оларға сәйкес температураны реттеуіштің көмегімен қажетті температуралық режимді орнатыңыз. Егер заттаңба болмаса, табанның температура реттеуішін айналдыра отырып, матаның типіне байланысты температураны орнатыңыз:

- синтетика (акрил, вискоз, полиэстер және т.б.),жібек;
- • жүн;
- • • мақта, зығыр.

Егер Сізге буландыру немесе дымқылдау қажет болса, үтіктің резервуарын «Макс.» («MAX») белгісінен жоғары емес сумен толтырыңыз. Қуат беруші желі параметрлерінің құралда көрсетілген деректерге сәйкестігін тексеріп алып, қуат беруші баусымның істікшесін желіге қосыңыз. Қызу индикаторы жанады. Үтікті тік қойыңыз және орнатылған температураға дейін қыздырыңыз. Қызу индикаторы сөнген кезде, құрал жұмысқа дайын болады. Тиісті реттеуіштің көмегімен бу беру деңгейін орнатыңыз. Бұды қолдану тек жоғары температура кезінде ғана ықтимал болады. Егер матадан жасалған бұйымды дымқылдау және қатпарларды тегістеу қажет болса, бүріккішті матадан жасалған бұйымға бағыттаңыз және бүріккіштің батырмасын басыңыз. Егер күшті бу соққысы қажет болса, табанды матадан жасалған бұйымға бағыттаңыз және бу беру батырмасын басыңыз. Бу беру режимінде үтікті буландыру үшін қолдануға болады. Үтіктеудің арасындағы үзілістерде үтікті тек табанға ғана қойыңыз. Жұмысты аяқтағаннан кейін бу беруді реттеуішті минималды күйге және температураны реттеуішті «Мин» күйіне орнатыңыз. Үтікті қуат беру желісінен ажыратыңыз және резервуардан су қалдықтарын кетіріңіз. Үтіктеуді төмен температураны талап етуші матадан бастау керек. Бұл күту уақытын азайтады (үтік суығанға қарағанда тезірек қызады) және матаның бүлінуін қатерін төмендетеді. Үтіктеу процесінде берілген температураны кеміте отырып, үтіктің берілген температураға дейін (3-4 минут) суығанын тосыңыз. Құрылғы тек тұрмыстық қолдануға ғана арналған.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Егер Сіз матаның түрін білетін болсаңыз, бұйымның жиегін ішкі бет жағынан үтіктеуге тырысаңыз. Жібек, жүн және синтетика-

лық бұйымдарды жылтыр іздердің пайда болуларын болдырмау үшін ішкі бет жағынан үтіктеу ұсынылады.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Үтік қызғанша дейін бу беруді реттеуішті қолдану ұсынылмайды. Кері жағдайда электр құралының табанында су тамшысының пайда болуы ықтимал болады. Реттеуішті құрал қажетті температураға жеткенше дейін бу беру күйіне ауыстырыңыз.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Құрал тек үтіктеуге және матадан жасалған бұйымды буландыруға ғана арналған.

САҚТАУ ЖӘНЕ ТЕХНИКАЛЫҚ ҚЫЗМЕТ КӨРСЕТУ

- Құрал балалар мен жануарларға қолжетімсіз, құрғақ салқын орында, +10-тан +30 °C-қа дейінгі температура кезінде және 65%-дан аспайтын ауаның салыстырмалы ылғалдылығында сақтау ұсынылады.

- Қақтардың түзілуін болдырмау үшін алдын-ала тазалау кезеңінен өткен суды (сүзгіленген су) қолдану ұсынылады.

- Әрдайым резервуардан су қалдықтарын кетіріп отырыңыз.

- Табанның үтігінен қақты және басқа да ластануларды Сіз дымқыл матаның көмегімен кетіре аласыз. Құралды тазалау үшін үтіктің табанының бетін және электр құралының корпусын бүлдіруі мүмкін қажақты тазартқыш құралдарды және басқа да химиялық заттарды қолданбаңыз.

- Жұмыс бетін бүлдірмеу үшін құралды тік сақтаңыз.

Егер электр құралы істен шықса, оны өздігіңізден жөндеуге тырыспаңыз. Авторландырылған сервистік орталыққа жүгіну үзілді-кесілді ұсынылады. Бүлінулерге жол бермеу үшін құрылғыны тек зауыттық қаптамада ғана тасымалдаңыз. Құрылғыны тасымалдаудан немесе төмендетілген температура кезінде сақтаудан кейін оны бөлме температурасында екі сағаттан кем емес уақыт ұстау керек.

КӘДЕГЕ ЖАРАТУ



Құралдарды қате кәдеге жарату қоршаған ортаға түзелмейтін зиян келтіреді. Ақаулы құралдарды, сонымен бірге қуат берудің пайдаланылған элементтерін тұрмыстық қалдықтармен бірге тастамаңыз. Осы мақсаттар үшін мамандандырылған құралдарды кәдеге жарату бекетіне жүгініңіз.

Тұрмыстық құралдар мен пайдаланылған қуат беру элементтерін қайта өңдеу үшін қабылдау бекеттерінің мекен-жайларын Сіз өз қалаңыздың муниципалдық қызметтерінен ала аласыз.

КЕПІЛДІК ШАРТТАР

Сіздің назарыңызды кепілдік мерзімнің ішінде келісідей шарттардың сақталуы кезінде электр құралының тегін сервистік қызмет көрсетуге немесе жөндеуге қабылданатындығына аударамыз:

Кепілдік міндеттемелер сатып алынған күні, сериялық нөмірі, сауда ұйымының мөрі (мөртабаны), сатушының қолтаңбасы көрсетілген кепілдік талоны дұрыс толтырылған кезде ғана жүзеге асырылады. Сізде дұрыс толтырылған кепілдік талоны болмаған жағдайда біз Сіздің аталған ұйымның сапасы бойынша шағымыңызды қабылдамауға мәжбүр боламыз. Түсінбеушіліктерге жол бермеу үшін бұйыммен жұмыс жасауды бастамастан бұрын Сізден пайдалану жөніндегі нұсқаулықпен мұқият танысып шығуды өтінеміз. Сіздің назарыңызды бұйымның тек тұрмыстық тағайындалуға ғана арналғандығына аударамыз. Кепілдік шарттар иегердің үйінде кезеңдік техникалық қызмет көрсетуді қарастырмайды. Ресей Федерациясының қолданыстағы заңнамасы аталған кепілдік шарттардың құқықтың негіздемесі болып табылады, атап айтқанда, «Тұтынушылардың құқығын қорғау» Федералды заңының соңғы редакциясы және Ресей Федерациясының Азаматтық кодексі.

Бұйымға кепілдік пайдалану мерзімі 24 айды құрайды. Бұл мерзім бөлшектік желі арқылы сатылғаннан күнінен бастап есептеледі.

Біздің кепілдік міндеттемелер тек кепілдік мерзімнің ішінде анықталған ақаулықтарға және дайындаушы-кәсіпорынның кінәсі бойынша жол берілген өндірістік, технологиялық және құрылымдық ақауларға ғана таралады.

Кепілдік міндеттемелер келесілерге таралмайды:

1. Бұйымда келесідей жағдайлардың нәтижесінде пайда болған ақаулықтарға:

- қолданушы арқылы пайдалану жөніндегі нұсқаулықтағы нұсқамалардың сақталмауы;
- сыртқы және кез келген басқа да әсерлер арқылы шақырылған механикалық бүлінулер;
- бұйымды тағайындалу бойынша қолданбау;
- жаңбыр, қар, жоғары ылғалдылық, қызу, агрессивтік орталар, қуат беруші электр желілері параметрлерінің пайдалану жөніндегі нұсқаулықтың талаптарына сәйкес болмауы секілді жағымсыз атмосфералық және сыртқы әсерлер;
- өндіруші арқылы ұсынылмаған немесе мақұлданбаған керек-жарақтарды, шығын материалдары мен қосалқы бөлшектерді қолдану.

2. Уәкілетті емес тұлға арқылы ашылған, жөнделген немесе түрлендірілген бұйымға.

3. Желілік кабельдің үзілуі мен тілінуі, сызаттар, корпустың күшті ескіруі және т.б. секілді бұйымда лайықсыз пайдаланудың немесе сақтаудың салдарынан пайда болған ақаулықтарға.

4. Бұйымның қызып кетуінің нәтижесінде пайда болған ақаулықтарға.

5. Сериялық нөмірі оқылмайтын бұйымға.

6. Электр құралымен жиынтықта жеткізілетін керек-жарақтарға.

7. Бойлерге (табан) қыздырғыш элементтің ішкі қабырғаларындағы түзілімдермен.

Сіздің назарыңызды бұйымды сервистік орталыққа және одан жеткізудің соңғы тұтынушы (иегері) арқылы немесе оның қаражатының есебінен жүзеге асырылатындығына аудартамыз.

Асқын жүктелудің сөзсіз белгілеріне жататындар:

- сымдарды оқшаулағыштардың қарауы немесе күйі.

Құралға кепілдік жағдайды орнату бойынша техникалық куәландыру тек авторландырылған сервистік орталықта ғана жүргізіледі.

Сервистік орталықтардың тізімін сатушыдан немесе **www.galaxy-tecs.ru** сайтынан білуге болады. Сіздің назарыңызды кепілдік мерзімінің бұйымды жөндеу мерзіміне автоматты түрде ұзартылатындығына аударамыз.

Құралдың қызметтік мерзімі 3 жылды құрайды.

Дайындаушы-компания сатып алушылардың назарын құралды жеке мұқтаждықтары аясында пайдалану кезінде осы пайдалану жөніндегі нұсқаулықта келтірілген қолдану ережелерін сақтау бұйымның қызметтік мерзімі осы нұсқаулықта көрсетілген мерзімнен айтарлықтай асып кетуі мүмкін екендігіне аудартады. Дайындаушы-компания өзіне тауардың сапасын нашарлатпайтын құрылымы мен жиынтығына өзгерістер енгізу құқығын қалдырады.

НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Бұйымды сатып алу кезінде жиынтықтылығы мен дұрыстығын тексеруді, сонымен қатар кепілдік талонның дұрыс толтырылуын талап етіңіз.

Импорттаушы: «Омега» ЖШҚ

Мекен-жай: 432006, Ресей, Ульяновск қ., Локомотивная көш., 14

Дайындаушы: Нинбо Даркин Импорт Энд Экспорт Кампэни Лимитид

Мекен-жай: № 155, Чжоусянхуаньчэнси Роуд, Чжоусян Таун, Цыси, Чжэцзян, Қытай

ҚХР жасалған.

Дайындалған күні сериялық нөмірде көрсетілген. Дайындаушының стандартына сәйкес сериялық нөмір келесілерден тұрады: тапсырыс нөмірі / дайындалған айы мен жылы / бұйымның топтамдағы реттік нөмірі.

ТЕХНИКАЛЫҚ СИПАТТАМАЛАРЫ

Қуат беру кернеуі	220-240 В ~ 50 Гц
Қуаттылық	1600 Вт

Құралдың құрылымы «Төмен вольтты жабдықтың қауіпсіздігі туралы» КО ТР 004/2011, сонымен бірге «Техникалық құралдардың электромагниттік үйлесімділігі» КЕ ТР 020/2011 талаптарына сәйкес болады. Тауар сертификатталған.

ЕАС Аталған бұйым келесі талаптарға сәйкес болады: КО ТР 004/2011 «Төмен вольтты жабдықтың қауіпсіздігі туралы» Кедендік Одақтың Техникалық регламентінің, Кедендік одақ Комиссиясының 2011ж. 16 тамызындағы №768 Шешімімен бекітілген; КО ТР 020/2011 «Техникалық құралдардың электромагниттік үйлесімділігі» Кедендік Одақтың Техникалық регламентінің, Кедендік одақ Комиссиясының 2011ж. 9 желтоқсанындағы №879. Еуразиялық экономикалық комиссиясы кеңесінің 2019 жылдың 18 қазанындағы №113 шешімімен бекітілген Еуразиялық экономикалық одақтың ЕАЭО ТР 037/2016 «Электротехника және радиоэлектроника бұйымдарында қауіпті заттарды қолдануды шектеу туралы» техникалық регламенті.